

<b>Zeitschrift:</b>	Schweizer Soldat : Monatszeitschrift für Armee und Kader mit FHD-Zeitung
<b>Herausgeber:</b>	Verlagsgenossenschaft Schweizer Soldat
<b>Band:</b>	40 (1964-1965)
<b>Heft:</b>	12
<b>Erratum:</b>	Berichtigung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 04.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



#### **Zusammenarbeit «Panzer/Infanterie»**

Schützen sitzen von den Panzern ab!

Beachte:

- vorne links Schütze mit leichtem Maschinengewehr «M 52 RPD»
- vorne rechts Schütze mit Sturmgewehr «AK Kalashnikov»
- Persönliche Ausrüstung der Leute:  
Umgehängt an der linken Seite getragen: Gasmaskensack  
Am Rücken Sturmgepäck (Zeltbahn, Brotsack)  
Am Ceinturon hinten angehängt, Spaten.



#### **Zusammenarbeit «Panzer/Helikopter»**

Ein Helikopter Mi-1 überbringt der Panzerspitze (T 54) eine Meldung. Beachte: Pilot reicht die Meldung aus der Kabine. Panzerkommandant – auf dem Turme stehend – nimmt die Meldung entgegen.

Helikopter Mi-1:

Nutzlast 4 Personen oder 400 kg Material. Geschwindigkeit: 180 kmh. Dienstgipfelhöhe: 4500 m. Reichweite: 350 km

#### **BERICHTIGUNG**

zum Artikel «die Organisation der russischen Verbände»  
2. Folge, Schweizer Soldat Nr. 11 vom 15. 2. 65

Durch Versehen der Druckerei wurde in einem Teil der Auflage **nur die Hälfte**, und im restlichen Teil der Auflage **eine falsche und sinnwidrige Ueberschrift** gesetzt.

Die **vollständige und richtige** Ueberschrift lautet:

#### **Die Organisation der russischen Verbände**

#### **Das mechanisierte Infanteriebataillon**

Wir bitten die Leser höflich um Entschuldigung.

**am besten  
gleich**  
**FISCHER SKI** ▶

**aus der größten Skifabrik der Welt**

**Lutz**  
Sport

Generalvertretung für die Schweiz:  
Albert Lutz AG Sportartikelfabrik  
9053 Teufen AR